

**IB BALSCHMIDT**  
SKØNNE SKO  
& TASKER  
Ordrupvej 64, Charlottenlund  
Tlf. 39 63 50 51

**Guld & Sølv**  
KØBES  
**LUNDIN**  
Vester Voldgade 21  
33 13 21 11

**Alkoholbehandling på Sjælland**  
Diskret og professionel behandling  
på Ørelund Gods  
– en del af Behandlingscenter Tjele.  
Mere end 20 års erfaring med afhængighed

Vi har hjulpet tusinder  
til et bedre liv uden  
alkohol og /eller medicin

Behandlingscenter  
**TJ E L E**  
Sjælland

www.tjele.com/orelund  
Døgntelefon 70 20 40 80

Ørelund Gods,  
Sjælland

**KAMPAGNE**  
**VASK AF TÆPPER**

Gratis desinficering i forbindelse  
med vask af alle typer tæpper.  
Fjerner urin og anden dårlig lugt.

Ægte tæpper skal vaskes  
rigtigt.

Vi afhenter og leverer  
for kun kr 125,-

Landsdækkende service.

**Ring 44 99 41 41**

**MØBEL OG TÆPPERENSERIET**  
GRUNDLAGT 1958  
www.renseriet.dk • 44 99 41 41

12. - 16. AUGUST 2013  
**DET TAGER KUN EN UGE AT  
BLIVE ET PAR ÅR KLOGERE**  
copenhagensummeruniversity.ku.dk

EKSEMPLER FRA ÅRETS PROGRAM:

- Coaching, Kierkegaard og Lederskab
- Kommunikation 2.0
- Forandringsledelse uden Stress
- Adfærdøkonomi og Psykologiske Valg
- Politics and Business in China
- Fødevarer og sikkerhed

KØBENHAVNS UNIVERSITET

Følg top-fodboldkampe LIVE på  
**POLITIKEN.DK**



**275 kr.**  
Normalpris 389 kr.  
Spar 29%

**The Red Box**  
en verden af store smagsoplevelser

Få en fantastisk gourmetoplevelse på anmelderroste The Red Box i Store Kongensgade. Restauranten i det mondæne København K er på rekordtid blevet et veletableret navn på den københavnske madscene, og man har med stor overbevisning fået skabt et 'french chinese kitchen'. Med dagens SPOTdeal får du hele 15 små raffinerede specialiteter, der forfører og forkæler dine smagsløg. Dagens SPOTdeal er den oplagte gaveide. Normalpris: 389 kr. SPOTpris: 275 kr.

Køb senest 12. maj 2013 på  
spotdeal.dk

**SPOTdeal**



**325 kr.**  
Normalpris 650 kr.  
Spar 50%

Solar-Plexus

55 minutters Heaven on earth  
hos Solar Plexus

I anledning af at Solar Plexus i Indre By er blevet nomineret til Byens Bedste Wellness 2013, kan vi nu tilbyde deres helt igennem eminente behandling, Heaven on Earth Mini Lux til en helt fantastisk pris. Behandlingen varer 55 minutter og indeholder Coconut Dream fodbad, fuld kropspæling med Brown Sugar samt massage af nakke og skuldre med ingefær-lavendelolie. Det er himmelsk wellness. KUN 325 kr.

Køb senest 12. maj 2013 på  
spotdeal.dk

**SPOTdeal**

Bagsideredaktion: Oliver Stilling  
Mail: bagsiden@pol.dk

# Hyggeonkel fra helvede

ET FOTOGRAFI

ØJVIND KYRØ

[Bagsideredaktørens note: Bagsiden så dette foto på Facebook og spurgte indehaveren, Øjvind Kyrø, om ikke han ville skrive om det. Det har han nu gjort.]

Det var en efterårsdag i maj for 25 år siden, at jeg fik overrakt billedet. Det skete i en skyskraber i centrum af Santiago, hvor militærregeringens pressekontor herskede over en halv etage, og presseofficeren var klædt i civil.

Jeg var flyttet til det lange land og spurgte venligt til proceduren med at opnå et pressekort. Officeren smilede og sagde, at jeg skulle være velkommen til at arbejde i Chile, for man havde længe lidt under dårlig journalistik.

Jeg tænkte, at det var utroligt, så sleben en diplomat han var, denne presseofficer, i betragtning af at hans chef, den femstjernede general Augusto Pinochet, var rasende på udenlandske journalister, som kaldte hans styre for et diktatur og det, der var værre. Selv kaldte han dem for kommunister ligesom folk fra Amnesty og andre internationale sammensværgelser.

Nej, Pinochet var en frelser for sit land, og han havde taget magten 11. september (ja, den dato) 1973 for at befri det sunde samfundsligeme fra den socialistiske svulst. Under en operation kan det ikke undgås, at der flyder blod, sagde generalen, som egentlig ville have været børnelæge, hvis ikke hans mor havde ment, at Augusto var for pjevset en dreng, og derfor skulle han i militæret.

Presseofficeren gav mig fotografiet som en slags bevis på de gode intentioner, generalen havde for sit folk, og han opfordrede mig til at få det trykt i de aviser i Skandinavien, jeg skulle skrive for. Jeg bemærkede, at generalen så bedre ud uden solbriller.



**PROPAGANDA.** Onkel Pinochet på en hyggelig udflugt med de små. En presseofficer i Pinochetregimet gav billedet til Øjvind Kyrø for 25 år siden. Arkivfoto

Jeg fik mit pressekort og arkiverede billedet i min skrivebordskuffe. Ved festlige lejligheder tog jeg det frem og viste til besøgende landsmænd, for dengang var der interesse for Latinamerika, og de fulgte spændt Chiles vaklen mellem diktatur og demokrati.

En af de mange delegationer, som kom på besøg, bestod af tre kunstnere, nemlig Ivan Malinovski, Dea Trier Mørch og Erik Stinus, og de var med på gaden, når der med minutters varsel blev kaldt til demonstrationer foran torturcentre. Det var det samme regel kun få minutter, før »lameaen« - vandkanonen - kom rullende og spyttede vand, blandet

med tåregas, ud over demonstranterne og spulede dem væk.

I dag er Pinochet død, og han næppe aldrig at blive dømt for sine ugeringer under sit 16 og halvt år lange enevælde. Men historiens hævn er – og det vil med sikkerhed glæde de tre danske kunstnere i deres himmel – at det ene af det hemmelige politis torturcentre er blevet omdannet til kunstmuseum og har fået Salvador Allendes navn.

Den socialistiske præsident Salvador Allende tog under kuppet i 1973 livet af sig med et gevær, han havde fået i gave af Fidel Castro, da Cubas magthaver i 1971 var på et månedlangt besøg i Chile. Også under dette statsbesøg fandt en historisk finurlighed sted, som ingen med selv den mest vidtløftige fantasi kunne have fundet på. Allende havde nemlig udpeget en adjutant til Fidel Castro, en tofficer, som Allende nærede tiltro til, og det var Augusto Pinochet.

Efter Pinochets blodige kup på

den skæbnesvangre dato i september 1973 gik der tolv dage, og så døde Chiles store nobelpristager Pablo Neruda. Af sorg, sagde hans kammerater. I virkeligheden led den 69-årige Neruda af en kræftsygdom, men om det var den eller en dødelig indsprøjtning, beordret af Pinochet, der tog livet af den gamle kommunist og digter, vil en retsmedicinsk undersøgelse snart vise.

Pablo Neruda er nemlig i sidste måned blevet gravet op, for at en kommission kan afgøre, om det er sandt, at Pinochet var så bange for, at den berømte chilener skulle flygte i eksil og derfra lede en global bevægelse, der skulle bekæmpe militærstyret, at han lod ham myrde under en hospitalsindlæggelse.

Augusto Pinochet spøger stadig.  
bagsiden@pol.dk

Øjvind Kyrø er journalist og foredragsholder. Han var Latinamerika-korrespondent for Berlingske og Weekendavisen i 1988-91.



**MASTURBATORISME.** Standupkomikeren Sanne Søndergaards naturligt røde kønsbehåring, som vi stiftede bekendtskab med i en stort opsat artikel på forsiden af Politiken i sidste uge, bliver ved med at kaste trykkeegnet materiale af sig. Her er det en læser i Hillerød, der er blevet så inspireret, at han har sendt et par nye ferie billeder: »I cøllibatets hjemland står man intetanende på et gadehjørne i den lille bjerglandsby Bitti midt på Sardinien, og pludselig ser man på de folkeoplysende vejskilte. Say no more!«. Og så lige op ad et katolsk santuario. Foto: En borger i Hillerød, der ønsker at være anonym

**STRIBEN**  
af  
Wulffmorgenthaler



**ATS**  
AT TÆNKE SIG



**KUN I ATS:**  
DEN SAMLEDE REGNING  
FRA PIRATERNE I SOMALIA

6 gidsler á 875.000 kr.: 5.250.000 kr.

Bespisning af gidsler: 4.753 kr.

Khat til vagter: 214.231 kr.

Arbejds løn: 8.776 kr.

Reserve dele til pirater (træben mv.):  
327.632 kr.

Leje af fangehul: 5.476 kr.

Konsulentbistand (Corporate Social  
Responsibility):  
541.311 kr.

Kommunikationsrådgivning:  
9.500.000 kr.

Telefonsamtaler m. Ekstra Bladet:  
1.435.621 kr.

Landtransport af gidsler: 451 kr.

Miljøtillæg: 81.344 kr.

Advokatsalær: 21.630.405 kr.

I ALT AT BETALE: 39.000.000 kr.

**SF-VÆLGERES VANDRINGER**  
KORTLAGT

En menedsmåling fra Telefon viser nu, hvor SF's vælgere er gået hen. Det viser sig, at 35 procent er gået til Uenighedslisten, mens 16 procent er gået til Sui-cidaldemokraterne, og resten er gået i sort.

»Det er en meget opmuntrende undersøgelse«, siger partiformand Annette Vilhelmsen. »Hvis de for eksempel var gået til hundene, ville det være meget sværere for os at få fat på dem igen«.

**TRAGIKMELDING**

En talsmand for Metroselskabet forsikrer, at cyklister har højeste prioritet i forbindelse med metrobyggerierne: »Forleden var vi således lige ved at ramme nogle af dem med en betonklods, men de nåede desværre at slippe væk«, siger talsmanden.



**I ØVRIGT MENER JEG**

ikke, det er noget problem, at vi mangler en gulerod for at kunne lokke læger til Lolland. De kan da bare få roer i stedet.

R. Als, Horslunde

ats@pol.dk